

**Code der Ausschreibung:**

AOV/SUA-SF 012/2021

REINIGUNGSDIENST DER SITZE DES
SÜDTIROLER LANDTAGES**Erkennungskode CIG:**

Los 1: 8700081DF3

Los 2: 87001284BF

Los 3: 87001631A2

Codice gara:

AOV/SUA-SF 012/2021

SERVIZIO DI PULIZIA DELLE SEDI DEL
CONSIGLIO DELLA PROVINCIA AUTONOMA
DI BOLZANO**Codice CIG:**

Lotto 1: 8700081DF3

Lotto 2: 87001284BF

Lotto 3: 87001631A2

Klarstellung Nr. 4**Chiarimento n. 4****Frage Nr. 4**

- In Bezug auf die in den Verwaltungsunterlagen geforderte Erklärung zur Zahlung der Stempelsteuer möchten wir Sie bitten, zu bestätigen, dass diese nur einmal mit dem Betrag von 16,00 € zu entrichten und allen Losen beizufügen ist, da das Pflichtfeld im Portal für jedes teilnehmende Los vorgesehen ist.
Außerdem bitten wir Sie zu bestätigen, falls die Stempelsteuer mittels Formblatt F23 zu zahlen ist, dass der Code 456T anzugeben ist und der Name des Begünstigten folgendermaßen lautet: SUA SF Autonome Provinz Bozen mit Steuernummer: 94116410211 - Südtiroler Straße 50 - 39100 Bozen.
- Bezüglich der vorläufigen Kautions bitten wir Sie, Folgendes zu bestätigen:
 - dass der Begünstigte SUA SF AGENTUR FÜR DIE VERFAHREN UND BAU-, DIENSTLEISTUNGS- UND LIEFERAUFTRÄGE MIT SITZ IN SÜDTIROL 50, 39100 BOZEN ist;
 - dass die Verpflichtungserklärung in die vorläufige Kautions mit eingebunden werden kann, welche alle Einzelheiten des Verfahrens selbst enthält.
- Bitte bestätigen Sie, dass für das Verfahren kein Passoe vorgesehen ist.

Quesito n. 4

- Con riferimento alla dichiarazione di assolvimento imposta di bollo, richiesta nella documentazione amministrativa, siamo a chiedere conferma che debba essere assolta una sola volta con l'importo di €16,00 ed allegata a tutti i lotti, in quanto nella videata di caricamento sono previsti dei campi obbligatori per ogni lotto partecipato.
Inoltre Vi chiediamo, qualora la stessa venga assolta tramite F23 oltre al codice tributo 456T di confermare che l'indicazione del Beneficiario da riportare è: SUA SF Provincia Autonoma di Bolzano con CF: 94116410211 Via Alto Adige 50 39100 Bolzano.
- In merito alla cauzione provvisoria, Vi chiediamo di Confermare che:
 - il beneficiario sia: SUA SF AGENZIA PER I PROCEDIMENTI E DI LAVORI SERVIZI E FORNITURE CON SEDE IN ALTO ADIGE 50, 39100 BOLZANO
 - l'impegno possa essere inglobato nella cauzione provvisoria che riporterà tutti dati della procedura stessa
- Si chiede di confermare che per la procedura non è previsto Passoe.

Antwort Nr. 4

- Bei Teilnahme an mehreren Losen ist der Nachweis über die Entrichtung der gesetzlich

Risposta n. 4

- In caso di partecipazione a più lotti, la comprova di assolvimento dell'imposta di



vorgeschriebenen Stempelsteuer auf der Anlage A nur einmal zu erbringen, da diese als einziges Dokument gilt.

Es wird bestätigt, dass das Hochladen des Dokumentes für jedes Los notwendig ist.

Im Falle von Entrichtung mittels Formblatt F23, ist der Codice Ufficio "TBD" (Territoriales Amt Bozen der Agentur der Einnahmen) anzugeben.

2. Die vorläufige Sicherheit muss zugunsten der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV) geleistet werden.

Bezüglich der Verpflichtungserklärung, welche die Zusage enthalten muss, bei Zuschlagserteilung und auf Anfrage des Teilnehmers für diesen und zu Gunsten der auftraggebenden Körperschaft die in Art. 103 GvD Nr. 50/2016 vorgesehene endgültige Sicherheit für die Vertragserfüllung auszustellen, wird empfohlen, die veröffentlichte Vorlage zu benutzen, obwohl diese nicht verpflichtend ist. Jedenfalls muss die Erklärung zu Gunsten der auftraggebenden Körperschaft (Südtiroler Landtag) sein.

3. Es wird bestätigt, dass kein Passoe vorgesehen ist.

bollo ai sensi di legge sull'allegato A va assolta una sola volta, in quanto documento unico.

Si conferma che il caricamento del documento deve essere effettuato per ogni singolo lotto.

Qualora l'imposta venga assolta tramite F23, il Codice Ufficio è "TBD" (Ufficio territoriale dell'Agenzia delle Entrate di Bolzano).

2. La garanzia provvisoria deve essere costituita a favore dell'Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP).

Per la dichiarazione di impegno a rilasciare, nei confronti del concorrente ed a favore dell'ente committente, in caso di aggiudicazione dell'appalto ed a richiesta del concorrente, la garanzia definitiva per l'esecuzione del contratto d'appalto prescritta dall'art. 103 del d.lgs. n. 50/2016, si consiglia di utilizzare il modulo pubblicato, ancorchè lo stesso non sia obbligatorio. In ogni caso, la dichiarazione deve essere a favore dell'ente committente (Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano).

3. Si conferma che non è previsto Passoe.